

Le mot du président - Pascal Préault

Graciela Préault a été honorée dernièrement en recevant la médaille du Sénat, pour son engagement et sa contribution à entretenir des liens d'amitié entre la France et l'Equateur. C'est une juste récompense pour celle qui a porté loin et haut les couleurs de l'Equateur en tant qu'athlète. C'est aussi grâce à elle que nous entretenons des relations extrêmement privilégiées avec l'ambassade d'Equateur à Paris. Cette médaille, c'est également une reconnaissance, le fruit du travail réalisé par toute l'équipe du conseil d'administration de l'association Saint-Amand-Montrond/Riobamba depuis de nombreuses années. C'est un pays entier qui reconnaît les actions menées et nous pouvons en être très fiers.

La médaille de Graciela -



Après la cérémonie officielle, très protocolaire, qui s'est déroulée le 12 juin à Paris au palais du Luxembourg (Sénat), en présence de nombreuses personnalités dont Maria de la Paz Donoso, ambassadrice d'Equateur en France, Thomas et Isabel, les enfants de Graciela, ont souhaité partager leur fierté avec les saint-amandois et les membres de notre association. Cette cérémonie amicale a eu lieu vendredi 21 juin à 18h30 à l'hôtel de Godin. C'est Guy Lainé, maire-adjoint, qui représentait la ville de Saint-Amand.

Le discours de Thomas et Isabel est en ligne sur notre site

<https://www.sam-riobamba.fr/graciela-preault-a-recu-la-medaille-dhonneur-du-senat/>

La Carrera del Color - Pascal Préault

Pour la seconde année, le club Interact du Lycée Jean Moulin a organisé la Carrera del Color, une course à pied festive très colorée. Cette course unique dans le département du Cher a connu un très beau succès malgré une météo médiocre. Les adhérents de l'association Saint-Amand-Montrond/Riobamba se sont investis dans cette organisation et comme l'année dernière, une partie des bénéfices générés par la course sera versée à notre association. Cet argent servira à aider la Communauté



d'Indiens du Chimborazo, avec laquelle nous organisons tous les deux ans la Carrera del Chimborazo et avec laquelle nous avons le projet d'ouverture d'un centre touristique et d'entraînement en altitude.

Commission scolaire - *Stéphanie Pidance*

Ce mois de mai nous a permis de récompenser 6 lycéens et 10 collégiens pour le travail qu'ils ont réalisé dans le cadre de notre désormais habituel concours. Les collégiens de Jean-Moulin et du collège Le Colombiers de Dun-sur-Auron devaient, par binôme, produire le document de leur choix relatant l'histoire d'Isabel et Jean Godin et présentant Saint-Amand au XVIII^{ème} siècle ainsi que l'Equateur. Un prix spécial a d'abord été attribué à une classe pour la qualité de son écoute, son intérêt et ses questions pertinentes au cours des 3 conférences : il s'agit de la classe de 5^{ème} de Dun/Auron.



Levana Makaroff et Anaïs Iavarone (Premier prix), *Manille Bilbeau et Cannelle Hanguhard* (2^{ème} prix), *Enora Dufour et Candice Cattaneo* (3^e prix), *Elise Baillard et Justine Jireau* (4^e prix), *Camille Moreau et Camille Joos* (5^e prix).

Passons maintenant aux lycéens : Les élèves de seconde ont pour certains déjà travaillé sur l'aventure d'Isabel et Jean Godin lorsqu'ils étaient en 5^{ème}. Ils devaient cette année écrire en espagnol une histoire librement inspirée de celle d'Isabel et Jean. La qualité, la diversité, l'inventivité et la qualité des mises en page a mis le jury en difficulté : Aucune évidence n'est apparue, il nous a fallu voter et nous n'avons pas réussi à ne retenir que cinq lauréats, nous avons donc des ex-aequo.

Laura Giraud et Quentin Hery (5^e place ex-aequo), *Tania Neveu Wimmerlin* (4^e), *Maëva Marmoing* (3^e), *Yoni Pointud* (3^e), *Isabel Préault* (Premier prix).



Le gâteau Isabel Godin a été présenté dernièrement à l'ambassade d'Equateur à Paris.

Le récit de cette visite est à retrouver sur le site du journal Le Berry Républicain en cliquant sur le lien ci-dessous ou en le copiant dans la barre de recherche de votre navigateur internet <https://www.leberry.fr/saint-amand-montrond-18200/loisirs/la-realisation-dun-patisserie-celebree-a-paris-mercredi-13543985/>



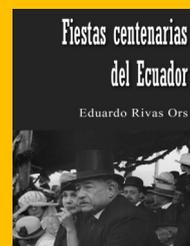
Commission culturelle - *David Le Peillet*



Projection du film *Alba* au Cinéma Le Moderne jeudi 21 mars en présence de Jorge Serrano, Attaché Culturel à l'Ambassade d'Equateur. A l'issue de la projection, les spectateurs ont échangé avec Jorge Serrano qui a su mettre en perspective ce film dans la production équatorienne, donner des renseignements sur sa réception ainsi que les prix qu'il a obtenus et aussi présenter la réalisatrice pour qui ce fut le premier long métrage.

**Ciné-concert avec le film « *Fiestas Centenarias del Ecuador* »
Samedi 6 avril à 20h30 à la Carrosserie Mesnier**

Ce film muet de 1922, qui célèbre l'anniversaire de l'avènement de la république équatorienne, fut accompagné en direct au piano par Daniel Mancero, un artiste Quiteño d'origine dont le parcours musical et le répertoire allient jazz, musique traditionnelle équatorienne et musique expérimentale. Ce film retrouvé et restauré il y a quelques années est comme un cadeau venu du passé, une capsule temporelle qui éblouit soudain le spectateur saisi par la redécouverte d'un monde perdu et pour autant pas si lointain.



Commission histoire - Régis Lamiable

Au cours de ce premier semestre la commission Histoire a été mobilisée par des actions de communication en direction d'une association et de divers établissements d'enseignement.

L'association **Les anciens du lycée Jean-Moulin** a souhaité qu'une des conférences qu'elle organise présente Isabel. C'est donc l'épouse de Jean qui a été le fil conducteur d'une histoire que nous avons fait commencer par l'acte de baptême de son père, acte établi à Cadix en janvier 1704. Le déroulé de l'histoire a présenté les certitudes données par l'existence de documents connus et les questions qui restent en suspens aujourd'hui encore. Cette conférence a eu lieu le 28 mars.

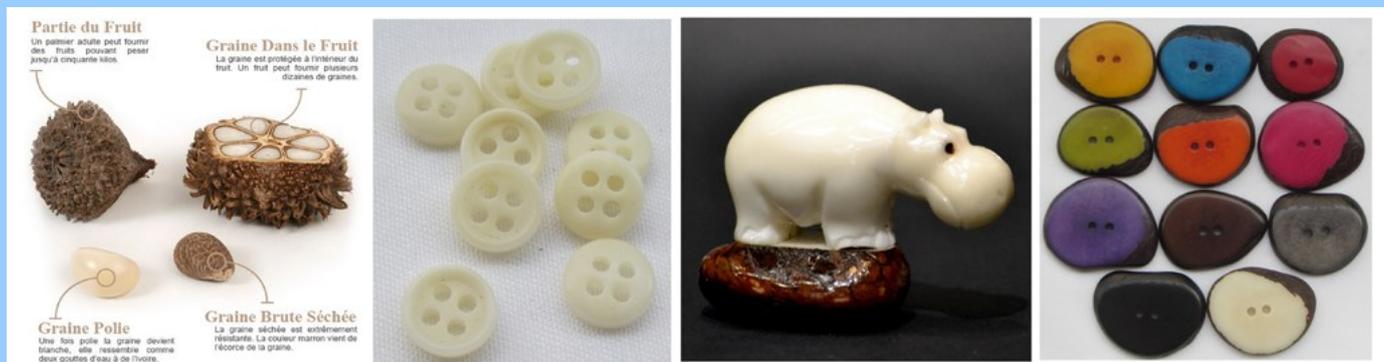
L'histoire de Jean et Isabel a été présentée aux élèves hispanistes des collèges **Le Colombier**, à Dun-sur-Auron, **Jean Moulin** à Saint-Amand et à ceux du lycée Jean Moulin. Rappelons que cette histoire leur est racontée par un texte en espagnol (différent pour les lycéens de celui destiné aux collégiens) qui accompagne un diaporama.

La coopération initiée avec les étudiantes qui préparent le Diplôme National des Métiers de l'Art et du Design (DN MADE) au Lycée Jean Guéhenno a conduit la commission Histoire à participer aux enseignements qu'elles reçoivent en Philosophie et Sciences humaines. (géodésie, appréhension de la nature par la philosophie grecque, récits de la mythologie...) Occasion également d'attirer leur attention sur les profonds bouleversements survenus à divers moments, selon le domaine scientifique envisagé, entre le XVI^e siècle et la Révolution.

Commission économique et solidaire - Thomas Préault

Le savoir-faire français pourra pleinement s'exprimer sur de l'ivoire végétal équatorien !

Cette matière première, Le Tagua, provenant du cœur de la forêt amazonienne, sera dès la rentrée de septembre entre les mains des étudiants de la section DN MADE du lycée Jean Guéhenno.



Ils concevront des bijoux qui seront mis en vente au printemps prochain. Une convention est en cours d'établissement entre l'association et le lycée Jean Guéhenno autour de ce projet. Cette alternative à l'ivoire animal est une réponse à la protection des espèces mises en danger par le commerce de leurs défenses. Aussi surprenant que cela puisse paraître, il est possible que vous possédiez également de l'ivoire végétal équatorien : de nombreuses marques de prêt à porter l'utilisent pour fabriquer leurs boutons.

Vous êtes étudiant(e) ? Nous avons mis sur notre site des fiches missions détaillant nos projets au sein de la communauté du Chimborazo. Vous pouvez dès à présent les télécharger. Une belle opportunité pour un projet d'année de césure !

<https://www.sam-riobamba.fr/poles-dactivites/economie/>

Bons plans voyages - Michèle Bertrand

Objectif : œuvrer pour le développement des liens entre la France et l'Equateur - accompagner la communauté rurale du Chimborazo dans ses projets de développement - promouvoir les voyages en Equateur & Amérique latine. A cet effet nous avons donc mis en place les moyens suivants :

Création d'une convention de partenariat entre **PALMAR VOYAGES** - Tour Opérateur et agence de voyages Equateur et Amérique du Sud, avec 27 années d'expérience et l'association Saint-Amand-Montrond/Riobamba, qui sera le relais de communication pour PALMAR VOYAGES.

Rémunération : Versement d'un quart de la marge professionnelle de Palmar Voyages pour chaque achat de voyage, billet d'avion ou autres services touristiques promus par l'association. (Pas de surcoût pour le voyageur).

Responsabilité : Tous les clients recommandés par l'association restent sous la seule responsabilité de Palmar Voyages.

L'Equateur a 3 régions naturelles : Les Andes - L'Amazonie - Côte Pacifique et îles Galápagos



Plus petit pays d'Amérique latine
10^{ème} le plus biodiversifié de la planète

Population d'environ 18 millions d'habitants très accueillants et chaleureux

25 000 espèces végétales soit 10% de la planète

7 000 espèces de papillons multicolores
7 000 espèces d'animaux terrestres



Possibilité

- de séjour en Eco Lodge en bord de rivière ou en pleine forêt primaire
- croisière à bord d'un flôtel naviguant sur le fleuve Napo
- Promenade en pirogue sur le lac du parc Cuyabeno - Pêcher le piranha, admirer le coucher de soleil...



Croisière à bord d'un voilier, catamaran ou yacht, pour découvrir ces îles magiques
Séjourner sur une des 4 îles habitées par les hommes et animaux et visiter une île proche durant la journée



Pour toute information et réservation vous pouvez contacter en France :

Michèle BERTRAND +33 6 07 50 00 13

samriobambapalmarvoyages@gmail.com

Prochains événements :

- Visite du maire de Riobamba du **11 au 15 juillet** à Saint-Amand-Montrond.
- **19 Juillet** - Vernissage exposition Oswaldo Guayasamín « Rencontre entre deux mondes », qui se tiendra à l'Hôtel de Godin, 10 rue Hôtel-Dieu, du 19 juillet au 14 août. Expo visible du mercredi au dimanche de 14 à 17h. Entrée libre
- **21 juillet** - L'ensemble « Tungurahua » d'Ambato se produira au festival « Les cultures du monde » à Gannat (Allier) - Pour plus de renseignements et réservation éventuelle, contactez Michèle Bertrand au 06.07.50.00.13.